

ခလေးတေ အတွက် ခရိုက်ယန် သမ္မာကျမ်းစာ
လက်ဆောင်



ကောင်းကင်၊
ဖရားသခင်၏
လှပသော
အိမ်



ရိုးသားသူ: Edward Hughes

သာဓက ပြသူ: Lazarus
Alastair Paterson

စီစဉ်သူ: Sarah S.

ဘာသာပြန်သူ: www.christian-translation.com

ထုတ်လုပ်သူ: Bible for Children
www.M1914.org

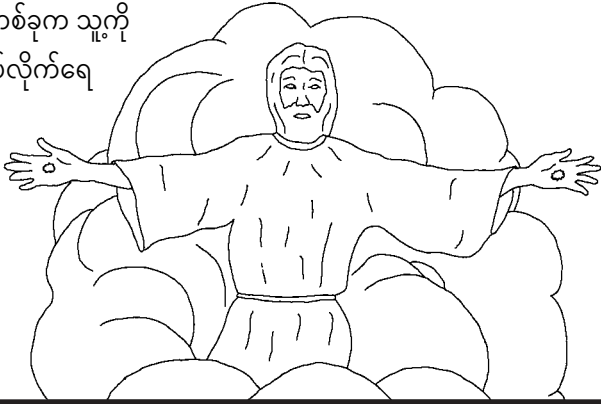
©2021 Bible for Children, Inc.

လိုင်စင်: အကယ်၍ ဒေဇာတ်လမ်းကို ဝရောင်းဖို့အတွက် မဟုတ်ကေ
ကူးလို့လဲ ရရေ ပုံနှိပ်လို့လဲ ရရေ

ဂျေဆပ်က လူပြည်မှာ နေတုန်းက သူ့တပည့်တို့ကို ကောင်းကင်ဘုံ
အကရောင်း ပြောပြရေ သူက သူ့အဖ အိမ်လို့ ပြောပီကေ နေ့မှာ
အိမ်အကီးကီးတေ အများဂီး ဟိရေလို့ ပြောရေ
လှလဲ လှရေ ကြီးလဲ ကြီးတက်
အိမ်ဂီးတေ ကောင်းကင်ဘုံက
ကမ္ဘာမြေပေါက
ဟာတိထက် ပိုလှရေ



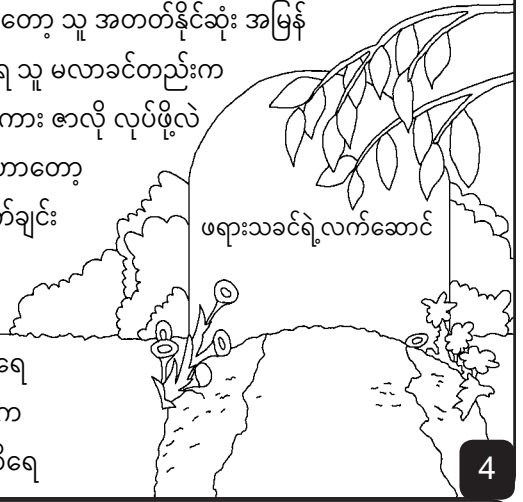
ဂျေဆပ်က ပြောရေ ငါ နန့်ဖို့ အိမ် တလုံး ပြင်ဆင်ထားပီးမယ်
 ငါ အခု လားပီးကေ နန့်ဖို့ အိမ် ပြင်ဆင်ပီ ပြန်လာကေ နန့်ကို လာခေါ်မယ်
 ဂျေဆပ်က သူ သေရာကနေ ထပီးကေ ကောင်းကင်ပုံကို လားခပါရေ
 သူတပည့်တေ ကိနေတုန်းမှာပဲ ဂျေဆပ်က ပျောက်ကွယ်လားပီကေ
 တိမ်တစ်ခုက သူ့ကို
 ဖုံးအုပ်လိုက်ရေ



3

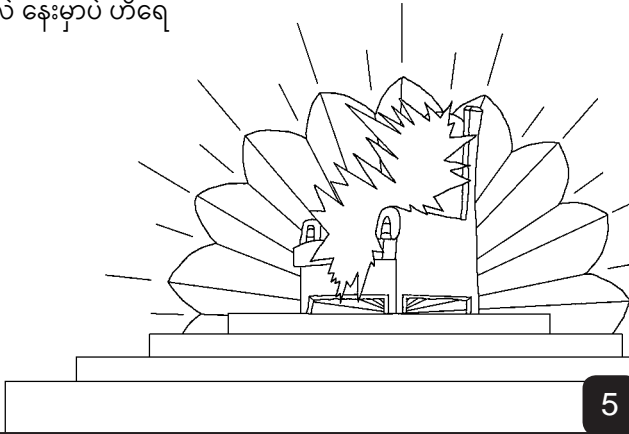
နေးကတည်းက စပီးကေ ခရစ်ရှန်တေက ဂျေဆပ် ကေ ပြန်လာပီကေ
 သူတို့ကို လာခေါ်မယ်လို့ ဂျေဆပ်ရဲ့ကတိကို အမှတ်တရ
 ဟိကတ်ကေ ဂျေဆပ်ကတော့ သူ အတတ်နိုင်ဆုံး အမြန်
 ပြန်လာခမယ်လို့ ပြောရေ သူ မလာခင်တည်းက
 သေလားခတက် လူတေကား ဇာလို လုပ်ဖို့လဲ
 သမ္မာကျမ်းစားက ပြောဟာတော့
 သူတို့က တခါတည်း ချက်ချင်း
 ဂျေဆပ်ဆီ

ရောက်လားရေလို့ ပြောရေ
 ခန္ဓာကိုယ်ထဲမှာ မဟိရကေ
 ဖရားသခင်ဆီမှာ လားဟိရေ



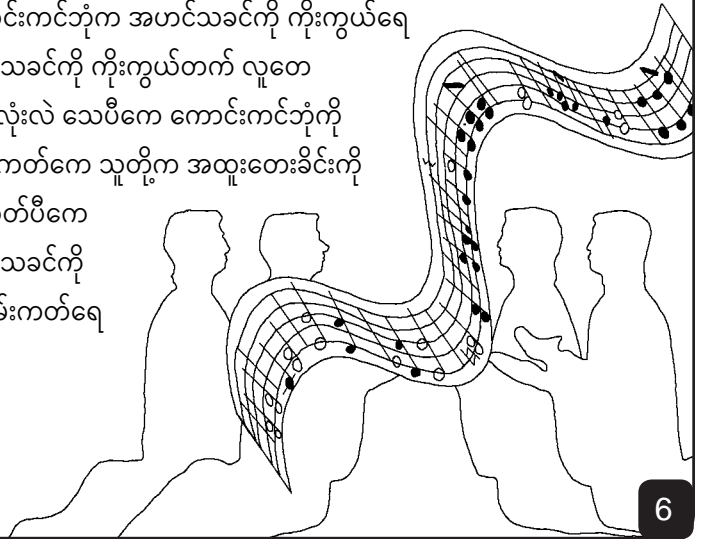
4

ဖွင့်ချချက် ကျမ်းစာရဲ့ နောက်ဆုံးစာမျက်နှာမှာ ကောင်းကင်ဘုံ
 အကေရောင်း ရေးထားရေ အထူးခြားဆုံးက ကောင်းကင်ဘုံက
 ဖရားသခင် အိမ် ဖစ်ပီကေ ဖရားသခင်ဟာ နေရာတိုင်းမှာ နေရေ
 ပလ္လင်က လဲ နေးမှာပဲ ဟိရေ



5

နတ်သားတေနက် ကောင်းကင်ဘုံ နေထိုင်သူတိက
 ကောင်းကင်ဘုံက အဟင်သခင်ကို ကိုးကွယ်ရေ
 ဖရားသခင်ကို ကိုးကွယ်တက် လူတေ
 အားလုံးလဲ သေပီကေ ကောင်းကင်ဘုံကို
 လားကတ်ကေ သူတို့က အထူးတေးခိုင်းကို
 ဆိုကတ်ပီကေ
 ဖရားသခင်ကို
 ချီးမွမ်းကတ်ရေ



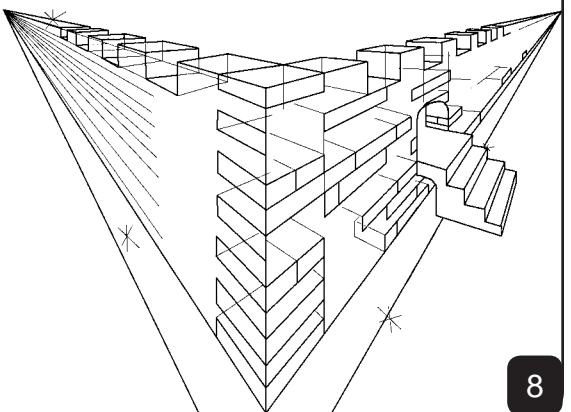
6

ဒီဟာက နေးသူ တို့ တေးချင်း တိုက်ပုဒ်ထဲက စကားလုံး
 အချို့ပါ အမတ်က အမတ်ကိုတိက သွီးတေ
 ဖောက်ထုတ်ပီကေ လူမျိုးစု နိုင်ငံအားလုံးကို
 ဖရားသခင်ထံ ကယ်တင်ပီကေ ငါတို့ကို
 ဘုန်းဂီးတေ ဘရင်တေ
 ဖစ်အောင်လုပ်ပီးလို့
 အမတ်က
 ထိုက်တန်တက်
 လူကောင်းပါ
 (rev 5:9)



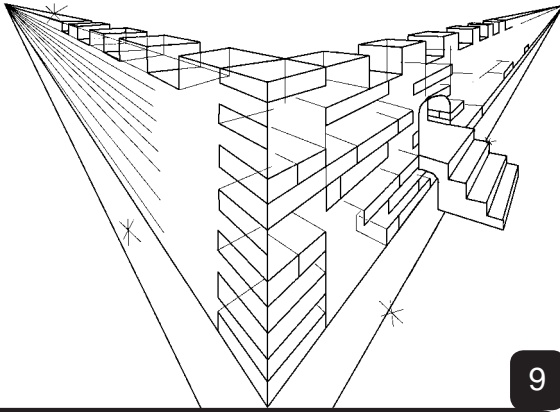
7

နောက်ဆုံး ကျမ်းစာ စာမျက်နှာမှာ ပါဟာက ကောင်းကင်ဘုံကို
 အသစ် ဧ၏ဂျေယုစလင် ဘရားကရောင်း လို့ တင်စားရေ
 အပြင်တိမှာ ကီးမားပီး ကီးရယ် နံရံ တိ ဟိရေ နံရံကို
 လင်းရှင်းနေတက်
 သလင်းကျောက်နဲ့
 တူတက် ဂျက်စပါ
 ကရောက်နဲ့
 လုပ်ထားရေ



8

ကရောက် မြတ်ရတနာတေ , အဖိုးတန်ကရောက်တုံးတေနဲ့ အောက်ခေ နံရံကို လုပ်ထားပိကေ ကျက်သရေဟိရေ အရောင်တိနဲ့ လင်းလက်နေရေ မြို့ အဝင်ဝ တန်းခါးတေ အားလုံးကလဲ ပုလဲ အကီး တိုက်လုံးစီနဲ့ ပြုလုပ်ထားရေ



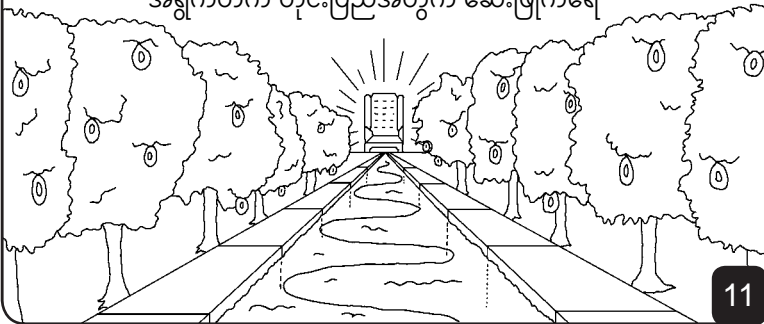
9

နေး ပုလဲဂိတ်တိကေ ဇာခါမှ မပိတ်ဘူး အထဲ ဝင်ပီးကေ တိုက်ချက်လောက် ကိကိလိုက် ကောင်းကင်ဘုံက အထဲမှာ ပိုလှရေ မြို့ တိုက်ခု လုံးက ရွှေနဲ့ ပြုလုပ်ထားရေ မှန်လိုပဲ ကြည်နေရေ လမ်းတေတောင်မှ



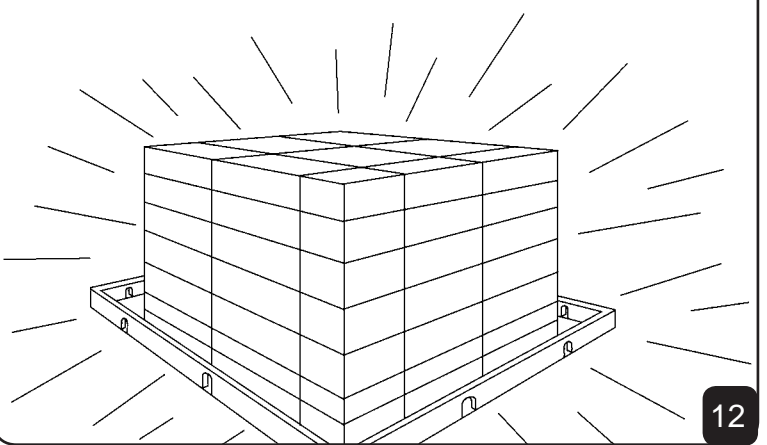
10

လှပပီကေ ကြည်လင်ရေ "အသက်" ရီတေက ဖရားသခင်ရဲ့ ပလ္လင်ကနေ အစပြုပိကေ စီးဆင်းနီရေ မြစ် တိုက်ဘက်မှာ "အသက်" သိုက်ပင် ပေါက်နေပိကေ မေးသိုက်ပင်ဟာ အာဒံဥယျာဉ်ထဲမှာ မထမဆုံး တွေ့ခရတကမ အပက် ဖြိုက်ပါရေ နေးအပင်က ထူးခြားရေ တိုက်လစီမှာ မတူညီရေ အသီး ဆယ့်နှိုက်လုံးစီ သီးရေ နေးအပင်ရဲ့ အရွက်တိက တိုင်းပြည်အတွက် ဆေးဖြိုက်ရေ



11

ကောင်းကင်ဘုံက နေတိ လတိ အလင်းရောင် မလိုပါ ဖရားသခင်ရဲ့ ကျက်သရေတော်ကရောင့် အလင်းရောက်တေ ထွက်နီရေ နေးမှာ ည အမှောင် လုံးဝမဟိပါ



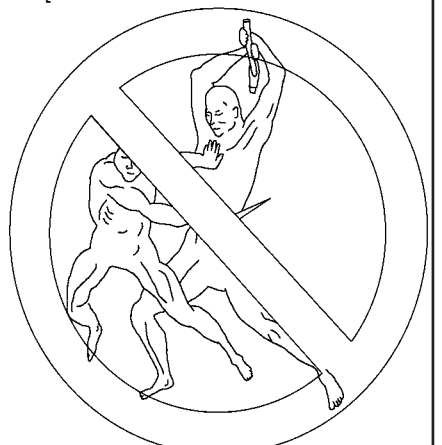
12

ကောင်းကင်ပုံမှာ တိရစ္ဆာန်တိက အစ ထူးခြားရေ အကုန်လုံး လိမ္မာပီကေ ယာဉ်ပါးကတ်ရေ ဝံပုလွေနက် သုံးငယ်တိ အတူတူ မြက်စားကတ်ရေ အင်အားကီးရေ ခြင်္သေ့တောင်မှ နွားလိုမျိုး မြက်ပဲ စားရေ အရှင်ကပြောရေ ငါ့ရက် မြင့်မြတ်တက် နီရာမှာ နာကင်မှု ဖျက်ဆီးမှု မဟိပါ



13

ငါတို့ သေခရာ ကိကိကေ ကောင်းကင်ဘုံမှာ မဟိဟာတိလဲ ဟိရေ ဒေါသ စကားလုံးတိ တိုက်ခါမှ မကရားရဘူး ဇာသူမှ ရန်မဖိုက်ကတ်ဘူး တိုက်ကိုယ်ကောင်း မဆန်ဘူး ကောင်းကင်ဘုံမှာ သခိုး မဟိလို့ တံခါးတေ သွေမခတ်ဘူး လိမ်လည်မှု မဟိ, လူသတ်မှု မဟိ, မှော်အတတ် မဟိ, ကျောက်ကျစ်စဉ်းလဲ သူ မဟိ ကောင်းကင်ဘုံမှာ မကောင်းမှု ဇာမှ မဟိ



14

ကောင်းကင်ဘုံမှာ မျက်ရည် မဟိ
 တခါတလေကျကေ လူ့ဘဝမှာ ဖရားသခင်
 ကိုးကွယ်သူတို့ ငိုကြွေးရတယ် အခါလဲ
 ဟိရေ အနေလဲ သုတ် ကောင်းကင်ဘုံ
 ရောက်ကေ ဖရားသခင် က နေးသူတို့ရဲ့
 မျက်ရည်တို့ကို သုတ်ပေးရေ



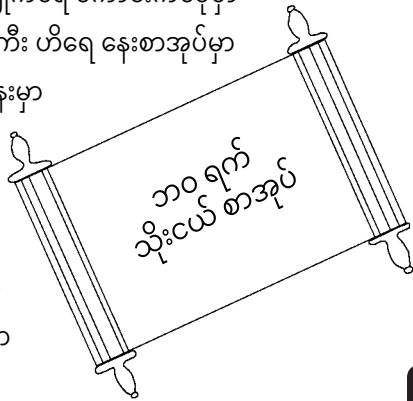
15

ကောင်းကင်ဘုံမှာ သေဆုံးမှု မဟိ သူတို့ဟာ အမြဲ ထာဝရ ရှင်သန်ကတ်ရေ
 ဝမ်းနည်းမှု မဟိ, ပူဆွေးမှု မဟိ, နာကျင်မှု မဟိ နေမကောင်းခြင်း မဟိ,
 ခွဲခွာခြင်း မဟိ, အသုဘ မဟိ ကောင်းကင်ဘုံမှာ အားလုံးက ဖရားသခင်နဲ့
 အတူ ပျော်ရွှင်နေကတ်ရေ



16

အကောင်းဆုံးက ကောင်းကင်ဘုံက ယောကျ်ားလေးတိကော
 မိန်းကလေးတိကော (အသက်ကီးသူတိကော) လူ မရွေး ခရစ်တော်ကို
 ယုံကြည်ပီး ကယ်တင်ရှင်လို့ ယူဆပီး သူ့ကို အရှင်သခင်အဖိုက်
 ကိုးကွာ် ရေ လူတိ အတွက် ဖြိုက်ရေ ကောင်းကင်ပုံမှာ
 ဘဝရဲ့ သိုးငယ် ဆိုတိ စာအုပ်ကီး ဟိရေ နေးစာအုပ်မှာ
 လူနာမယ်တိ အပြည့်ပါရေ နေးမှာ
 ဧ့သူတိရဲ့ နာမယ်တေ
 ရေးထားရယ် ထင်လဲ
 ခရစ်တော်ကို
 ယုံကြည်သူတိရဲ့ နာမယ်တိကို
 ရေးထားပါရေ နင့်နာမည်ကော
 နေးမှာ ပါလား



17

ကျမ်းစာရဲ့ နောက်ဆုံး စကားလုံးက ထူးခြားတက် ဖိတ်ခေါ်မှုပါ
 နတ်သားနဲ့ နတ်သမီးက ဖိတ်ခေါ်နေရေ လာခဲ့ ပါ ရီဆာနီရေ လူတိကို
 လာခိုင်းလိုက်ပါ နေးသူတို့ကို ဘဝရဲ့ ရီစင်ကို အလကား
 လာသောက်ခိုင်းလိုက်ပါ



18

ကောင်းကင်, ဖရားသခင်၏ လှပသော အိမ်

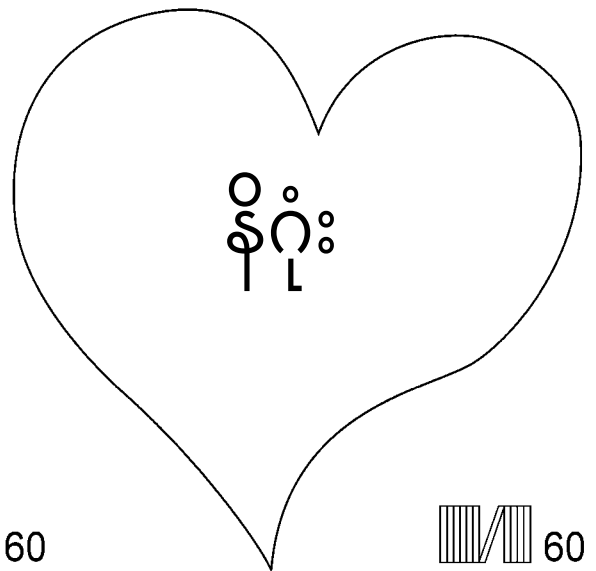
ဘုရားသခင်၏ စကားလုံး, သမ္မာကျမ်းစာ

တို့ခရေ

ဂျွန် ၁၄, ၂ ကိုရိနို သီယန် ၅, ဖွင့်ဟချက် 4, 21, 22

“မင်း (မား) တို့ရေ စကားလုံးတေက အလင်းရောင်ပိုင်”
 တေးချင်း ၁၁၉:၁၃၀

19



60

60

20

သန်မာကရမ်းစာက ငါတို့ကို ဖန်ဆင်းရေ ဖရားသခင်
နဲ့ သူ့အကရောင်းကို သိစေရင်ရေ ဖရားသခင် အကရောင်းကို ပြောပြရေ

ဖရားသခင်က ငါတို့ မကောင်းမှုတိ ပြုလုပ်ကတ်ရေကို သိရေ နှေးဟာကို ဒုစရိုက်လို့ခေါ်ရေ နှေးအတွက်
အပြိုက်ပေးမှာက သေဒဏ် ဖြိုက်ရေ အနှေးလေးသုတ် ဖရားသခင်က နိကို ခြိုက်ခရင်ရေ
သူက သူရဲ့ တိုက်ဦးတည်းသော သား ဂျေဆပ်ကို လက်ဝါးကပ်တိုင်မှာ သေစေပီးကေ နိတို့ရဲ့
အပြိုက်တိအတွက် ပီးဆပ်ရေ ဂျေဆပ်က သေပိကေ အသက်ပြန်ရှင်လာပီး ကောင်းကင်ကို ပြန်လာရေ
နိ ဂျေဆပ်ကို ယုံကြည်ကေ သူ့ကို နိ အပြိုက်တိ ခွက်လွက်ဖို့ တောင်းဆိုကေ သူက လုပ်ပေးလိမ့်မန်
သူက နိဆီကို လာပီကေ နိနဲ့ အတူ နိလိမ့်မယ် အနေကေ နိကလဲ သူနဲ့အတူ ထာဝရ နိလိမ့်မန်

နိ နှေးအမှန်တရားကို ယုံကြည်ကေ ဖရားသခင်ကို ပြောပါ ဂျေဆပ်အရှင် အမတ်က
ဖရားသခင်လို့ ငါ ယုံကြည်ရေ ငါတို့ အပြိုက်တေ အတွက် ပေးဆပ်ပီး သီလာရေ ဆိုတာ
ယုံကြည်ရေ အမတ် အခု အသက် ပြန်ရှင်ပီးရ ငွာဝတီကို ဝင်လာပီကေ ငါ့အပြိုက်တိကို
ခွက်လွက်ပိပါ အနေကေ ငါလဲ ဘဝသိုက် စတင်လို့ရပီကေ တနေမှာ နိနဲ့ အတူ နိနိုင်မှာ
ဖြိုက်ရေ ငါ့ကို နာခံဖို့ ကူညီပီးပါ အမတ် ခလေး အနေနဲ့ နိဖို့ ကူညီပီးပါ . အာမန်

သန်မာကရမ်းစာကို ဖတ်ပီးကေ နေ့တိုင်း ဖရားကို စပြောပါ။ ဂျွန် 3:16